

## 第49回 日本醫學圖書館協會總會參觀記

韓國醫學圖書館協議會專務理事（延世大學校 醫科大學圖書館 司書長）

李 承 河

### Report on J.M.L.A.'s 49th Annual Meeting

Lee, Sung Ha

The Medical Library, Yonsei University College of Medicine

參席者：專務理事 李承河(延世醫大圖書館)

理 事 具貞植(서울醫大 " )

" 甘三龍(釜山醫大 " )

" 金上基(漢陽醫大 " )

技 士 朴炳浩(延世醫大 " )

期間：1978.10.9~10.28日까지(3週間)

10/9 本人과 朴技士는 豫定보다 하루 앞당겨 11時 50分 出發 成田空港에 13時 30分에 到着하여 東京 箱崎까지 리무진 BUS로서 東京市內에 6時傾 到着하여 勝鬨橋二丁目에 있는 東京 BUC 中銀 Hotel에 旅裝을 풀었다.

이날 저녁 桑原善作 事務局長과 井上英新 涉外擔當理事와 連絡하여 Hotel에서 만나 會議進行事項과 宿所關係 豫約等을 確認하고 井上理事와 같이 有樂町地下食堂에서 저녁食事を 같이하고 交通會館 屋上에 들려 日本서 처음으로 coffee 한잔씩을 마셨는데 計算書를 보니 한잔에 日貨 1,000엔이었다. 우리돈으로 따지면 coffee 한잔에 2,700 원이라니 깜짝놀랐다. 이후 다시 커피 마시고 싶은 생각이 없어진다.

10/10 日本의 祝日休務였으므로 食事까지 困難한 程度였다. 午前中 電子製品販賣로 有名한 秋葉原(우리나라 청계천 같은곳)에 구경을 갔었으나 全部 門을 닫고 休務였다. 午後 7時 桑原氏와 井上氏와 같이 만나 東京驛으로 金上基先生을 出迎하였으며 이미 豫約되었던 弊生會館을 取消하는데 30%의 損害를 보았다.

10/11 아침 10時 3分 上野驛에서 特急電鐵便

으로 花卷市로 出發 16時 16分에 到着하여 Hotel 花卷 687號室에 旅裝을 풀었다. 저녁 日本醫學圖書館協會 理事會에 參席하여 간단한 人事交換과 저녁食事を 같이하다.

10/12 司書會議가 始作되었으며 司書會議란 總會에 對備한豫備會議였다. 96個館 約 250名이 參席하였다. 48回에 대한 事業報告 및 財政報告를 각 擔當分野別로 進行되었다.

內譯別로 보면：

- I. 一般報告(菅利信 總務理事)
- II. 財政報告(畫馬理事)
- III. 涉外報告(井上理事)
- IV. 編輯報告(菊地理事)
- V. 出版報告(板橋理事)
- VI. 調査報告(私川理事)
- VII. 教育報告(木本理事)
- VIII. 制度報告(遠藤理事).

특히 第11回 우리協議會 定期總會時에 다녀간 井上氏의 報告書에서는 “日本보다 韓國醫學圖書館은 開館時間이 길며(普通 밤 10時까지), 館員의 教育水準이 높고, 團體會員에 病院圖書室도 加入되어 있으므로 우리보다 한발 앞선 印象을 받았다”는 報告가 있었다.

특히 財政報告書에서 보면：

- I. 一般會計(14, 051, 345)로서 比重이 제일 큰것은 會費收入이며 寄附金, 複寫收入, 事業收入順으로 되어 있다.

- II. 特別會計(36, 375, 818)으로서 純碎한 出版事業에 依한 收入이다.

이어 1979年度 事業計劃案 및 豫算案審議가 있었다.

1979 年度 豫算案은 :

I. 一般會計(14,037,000)

II. 特別會計(32,733,638)로서 1978 年度 보다豫算의 減縮이 있었다.

이날 16 時 30 分에 主題發表(Excerpta Medica의 効果的利用)가 있었다.

이날 저녁 甘三龍先生이 到着하였다.

10/13 總會日로서 參加人員이 約 300 여명이었으며 會長(山本俊一)人事와 當番校인 岩手醫大 學長(三田俊定)의 祝辭에 이어 來賓紹介, 死亡者에 대한 默禱, 勤績表彰, 功勞牌授與에 이어 韓國醫學圖書館協議會 代表演說(李承河, 甘三龍通譯)이 있었으며 이어 本會議에서 前日 司書會議內容과 같이 事業計劃案 및 豫算案審議와 新規加盟館 紹介와 아울러 各地區協議會 報告가 있었으며 記念촬영과 盛大한 懇親會가 베풀어졌다.

會議時 가장 觀心이 있었던 것은 司書會議廢止와 正會員加入이 6 個 機關이며 加入하기전에 調查報告書가相當히 細密하였으며 加入하기가 얼마나 어려운가를 짐작할 수 있었으며 審查內容(基準表에 의한 審查者名單, 調查所見書, 沿革, 施設設備, 機構와 運營事項, 各種統計, 主된 二次資料目錄까지 調査하고 있으며 加入費를 따로 내야 한다. 이날 저녁 具貞植先生이 到着하였다.

10/14 花卷에서 岩手醫大에 到着하여 圖書館施設과 市立 圖書館을 見學하였다. 盛岡에서 有名한 “手打소바”를 대접 받고 職員이 直接運轉案내되어 觀光하였다. 저녁 6 時頃 Hotel Ace에 旅裝을 풀었다.

10/15 盛岡에서 東京到着하였다.

10/16 東京大學 醫學部 圖書館 館長이신 山本俊一(現協會長) 教授와 面談後 圖書館 見學, 다시 慶應義塾大學 醫學情報센타에 들려 相互貸借

에 대한 協議後, 國際醫學情報 center에 들려 見學하고 다시 山本會長이 招待한 歡迎會에 參席하다.

10/17 日本醫科大學 圖書館 見學하다. 施設이 새로되었으며 視聽覺施設이 가장 現代的으로 되어 있었으며, 이어 東京女子醫科大學 圖書館을 見學하고 東京醫科大學圖書館을 訪問하였으며 本校 司書課長(菅利信)의 酒宴에招待되었다.

10/18 피로하여 計劃을 變更하고 Free Time을 갖다.

10/19 東京에서 新幹線으로 京都에 到着. 京都大學 醫學部 圖書館을 見學 館長(内野治人)教授와 面談後, 市內 古宮을 觀光하고 古家(170年 목은집)에서 멋있는 저녁 待接을 받고 Hotel Prince에 旅裝을 풀다.

10/20 大阪到着 大阪大學醫學圖書館을 見學하고 日本民族學博物館 見學 館長과 같이 저녁식사 대접받고 Grand Hotel에 旅裝을 풀다.

10/21~22 廣島到着 및 市內觀光

10/23 廣島大學 醫學部 圖書館訪問 見學하였음.

10/24~25 東京到着, 自由時間을 갖다.

10/26 東邦大學醫學部 圖書館 見學하였으며 특히 Microfilm System이 잘 運營되고 있었으며 저녁 井上司書課長으로부터 저녁食事を 待接받았다.

10/27 自由時間

10/28 帰國길에 올랐다.

以上과 같이 約 3 週에 걸쳐 見學한 結果, 圖書館運營事項 및 施設, 所藏內容은 우리와 같았으며 On-line system과 雜誌의 種數가 우리보다 많았고, 移動式書架와 특히 複寫 system이 활발히 運營되었다. Xerox-4000이 普通 4 台式이稼動되고 있었으며 小型製本機의 備置도 特色이 있었다.